

# Sesión 80. -

Día 24 de agosto de 1917.

En Buenos Aires a los veinticuatro días del mes de agosto del año mil novecientos diez y siete, siendo las cinco y diez p. m. reunidos en la Sala de Sesiones del Consejo Nacional de Educación los Señores Vice-presidente Dr. Don Abel Ayerra, Vocales Profesor Normal Don Jorge A. Boero, Doctores Don Marcelino Herrera Vegas y Don Juan P. Ramos, bajo la Presidencia del Doctor Don Angel Gallardo, el Señor Presidente declaró abierta la sesión. -

Acto continuo se leyó, aprobó y firmó el acta de la anterior. -

En seguida el H. Consejo tomó en consideración los diversos asuntos que tenía para su resolución, disponiendo:

Sección Capital.  
Tombrar.



- 6666 12° Vice-director de la escuela. Nombrando la elemental n. 20 del Consejo Escolar 12°, al actual de la escuela maestro de primera categoría del C.E. 12°, al señor Sr. Borini. la, profesor normal, don J. Angel Borini, en reemplazo, en reemplazo del señor Pedro Pascual Fernández, que fué ascendido.
- 7604 3° Maestra de segunda categoría. Nombrando a la escuela n. 9 del Consejo Escolar 3°, a la persona normal Srta. Etta Escuela 9 del lla Rovere y Oddino, en reemplazo de la Srta. Máxima Cruz que fué declarada cesante.
- 7388 5° Maestra de tercera categoría. Nombrando a la escuela n. 9 del Consejo Escolar 5°, a la Srta. Cristina Derisi, de la escuela, en reemplazo de la Srta. María G. González que ha sido trasladada.
- 7606 2° Devolver al Consejo Escolar 2° las ternas elevadas para el nombramiento de maestras para las escuelas n. 1, 8 y 14, para que las eleve de acuerdo con los reglamentos vigentes.



7551 3° Apróbar la constitución  
del Consejo Escolar 3°, en la  
siguiente forma:  
Presidente Dr. Martín Jacobo.  
Vice-presidente. Dr. José M. Rizzi.  
Esorero Ing. Eduardo Huergo.  
Vocal Interventor Dr. Horacio  
Casco. -  
Vocal. - Dr. José Badia. -  
Secretario. Profesor Hector  
Zambrá. -

7281 13° Archivar el expediente re-  
ferente a acuses de recibo  
de la invitación hecha por  
este Consejo, al acto de inau-  
guración de las treinta  
y nueve escuelas creadas  
recientemente en la capi-  
tal. -

7473 5° Nombrar Secretario del  
Consejo Escolar 5°, en reem-  
plazo del Sr. Juan B. Solda-  
ni que optó por el puesto  
de Inspector de Sociedades  
Anónimas, al M. N. Sr. Ma-  
nuel R. Santillan, actual  
maestro de la escuela n° 1  
del mismo Consejo. -

Aceptar la renuncia que  
en carácter de miembro  
del Consejo Escolar 16°, pre-  
senta el señor Dr. Antonio  
Quirini. -



L. Durini, dándole las gracias por los servicios prestados. —

6887 10° Insistir en el rechazo de Insistiendo la terna elevada por el en el rechazo Consejo Escolar 10° en el ex de ternas de pendiente por no estar de vadas por el acuerdo con los términos C.E. 10° de la resolución general respectiva de fecha mayo 2 último (volante n. 14) y no considerar pertinente el pedido de que se eleven las actuaciones al P. E., debiendo devolverlas para que se sirva formular nuevas ternas. —

7252 E. Justificar, con gace de sus justificando, las inasistencias en do inasistencias que han incurrido durancias de maestras de las escuelas escuelas 17 n. 1 y 2 del C. Escolar 15°, Ista 2 del C. E. 15°. Fanny Filgueira y Efraísefina L. de Filgueira, respectivamente. —

Al probar el proceder del Al probando Consejo Escolar 5°, al dis. traslación poner el traslado de la de la maestra maestra de la escuela de la escuela n. 9 de su dependencia, se 9 del C. E. 5°, Ista norita María Teresa González de González. —



24 de febrero, a la n.º 14 de reciente creación, de acuerdo con la disposición del 3 del corriente comunicada por circular n.º 151, manifestándole al propio tiempo que debió haber pedido antes la autorización, de conformidad con lo establecido en la resolución general de pases del 2 de enero p.p.dos. -

11.828 12º/916. 1.º - Aprobación de servicios prestados en escuelas del C. E. 12º y liquidación de sueldos. -

1.º - Aprobación de los servicios prestados por el señor Juan L. Tisconti, como director de la escuela n.º 26 del Consejo Escolar 12º, a contar desde el 24 de febrero hasta el 26 de julio p.p.dos. -

2.º - Aprobación igualmente los servicios prestados por el maestro señor Gustavo G. Helmbold, como vicedirector de la escuela n.º 5 del mismo Consejo Escolar, a contar del 24 de febrero hasta el 27 de julio p.p.dos. -

3.º - Aprobación de los servicios prestados por la señorita Aurelia Virginia Rebecchi, como suplente del maestro señor Helmbold,



a contar desde el 19 de marzo hasta el 27 de julio p.pdos.-

4º.- Ordenar a Dirección Administrativa practique la liquidación de haberes correspondiente al personal citado, de conformidad a la categoría de los servicios que han desempeñado. -

6811 4º Confirmar en su cargo a la directora de la escuela do en el carn. n.º 13 del Consejo Escolar 4º, go a la directora Angela Piaggio, designada con carácter provisional el 2 de julio p.pdo C.E. 4º. Esta de y disponer que los cincuenta alumnos del extinguido Jardín de Infantes que continuaban en el mismo establecimiento sean reemplazados paulatinamente, durante el corriente año, por niños en edad escolar, siempre, naturalmente, que estos últimos se presenten a solicitar asientos en número bastante para constituir secciones de grado. -



7593 8° Desestimar la proposi-  
 Desesti-  
 mando pro-  
 puesta de  
 locación de  
 las casas  
 Boedo 640 al  
 644. -

ta sobre locación de las  
 casas calle Boedo n.º 640, 42  
 y 44, para el traslado y  
 ampliación de la escuela  
 la n.º 11 del Distrito 8º, por  
 lo considerable del gas-  
 to que tendría que hacer  
 el Consejo en obras (más  
 de once mil pesos) y por  
 la gran diferencia  
 entre el alquiler preten-  
 dido por el propietario  
 (cuatrocientos sesenta  
 pesos), y el que estima  
 Dirección General de Ar-  
 quitectura como equita-  
 tivo (trecientos cincuen-  
 ta pesos), debiendo el Con-  
 sejo Escolar procurar  
 otra casa que pueda a-  
 rendarse en condicio-  
 nes favorables. -

### Sección Varios. -

6278 C. Desestimar por infunda-  
 Desestiman-  
 do denuncia  
 formulada  
 contra el apo-  
 derado del Con-  
 sejo Sr. Videla.

da e inconsistente, la  
 denuncia formulada por  
 el Sr. Eustaquio M. Cár-  
 denas, contra el apode-  
 rado del Consejo don José  
 M. Videla. -

Adquirir trecientos



ejemplares del manual de Adquisición  
Historia de la Civiliza de ejemplares  
ción Argentina - I tomo del "Manual  
escrito por los señores pro de historia de  
personas Luis María Torres, la civiliza  
Diego Luis Molinari; Ró ción argen  
mulo D. Carbia y Emilis tina". -  
Ravignani, al precio  
de cuatro pesos <sup>en</sup> por  
ejemplar, que ofrece la  
casa "Franzetti y Cia". -

Provéase en calidad de Provisión  
donación a la Prefec de útiles a  
tura de Misiones Fran misioneros  
ciscanas" con destino a francisca  
las escuelas de <sup>San Francisco de Laishi</sup> "San Fran nos del Cha  
cisco Solano" y "Nueva co y Formo  
Tompeya" que sostiene, sa. -  
las dos primeras estable  
cidas en Formosa y la  
última en el Chaco, los  
útiles indicados por Di  
rección Administrati  
va.

### Sección Provincias.

8192 8/9/12 Recomendar al Inspector Gestionan  
de Santa Fé practique do rebaja de  
nuevas gestiones para alquiler de  
conseguir un alquiler casa para  
más equitativo por la ca escuela de  
sa en que funciona la ca Santa Fé.  
cuela nacional n. 106, e



informe además sobre el estado actual de esa propiedad. -

7099 S. Traslación de la ayu-  
dante de la  
escuela 32  
de San Juan,  
Sra de Peña.

Trasladar a la maestra ayudante de la escuela nacional n.º 32 de la provincia de San Juan, Sra Gabriela Bustamante de Peña, a la n.º 16 de la misma provincia, conservando en actual sueldo y categoría. -

6072 S. Locación de casa para la escuela n.º 4 de Santa Fé. -

1.º. Dar por rescindido el contrato de la casa de propiedad de los señores Porró hnos, que ocupara la escuela nacional n.º 4 de Santa Fé. -

2.º. Autorizar la celebración de contrato por el nuevo local ofrecido mediante el mismo alquiler de cuarenta pesos que se abonaba por aquella propiedad. -

3.º. Observar al Inspector Seccional de Santa Fé que no ha debido trasladar la referida escuela sin previa autorización superior. -

Sección Territorios.



6651 M. Nombrar director para la Nombrando  
nueva escuela que fue director de la  
exonará en Ticada Ru nueva escue-  
sa (Misiones), al actual la de Ticada  
maestro de tercera cate Rusa (Misis-  
goria de la escuela n. 62 nes) al M. N.  
del mismo territorio, M. Sr Schubert.  
N. Sr Fernando Schubert.

7264 C. Aprobación del contrato de Locación  
locación ad-referendum de casa pa-  
celebrado entre el Guepe ra la escue-  
tor Seccional de Territorios, la 22 de Colo-  
don Daniel V. Ochoa y el nia Sarmien-  
propietario de la casa to. -  
con destino al funciona-  
miento de la escuela n.  
22 de Colonia Sarmiento.  
Sr Walter C. Jones, en el que  
se estipula el alquiler  
mensual de noventa pe-  
sos en los. -

6515 N. Reabrir en la confluencia Reabriendo  
cia del Arroyo Guarinchen una escue-  
que con el Rio Agrio (Mer- la en Mer-  
quer) la escuela n. 44 que quien que  
funcionaba en Chacayco funcionará  
y cuya clausura dispuso en local ce-  
so este Consejo por falta de dicho gratia  
local, con el siguiente Tamento. -  
presupuesto. Un director  
infantil y diez pesos pa-  
ra eventuales. Debiendo



los vecinos construir a la brevedad posible el edificio que ofrecen gratuitamente, el que contará por lo menos de una aula de  $10 \times 5$ , dos habitaciones para el director, cocina, dos w. w. c. y pozo de balde o bomba de agua potable. —

7363 N.

Continuando en la ocupación del local que tiene la escuela 25 de Neuquén, sin compromiso alguno y por el alquiler de \$50.00 m. p. m.

No prestar aprobación al contrato ad. referendun sobre renovación del alquiler de la casa ocupada por la escuela n.º 25 de Neuquén, por ser excesivo el precio de cincuenta pesos m. p. m., fijado en el mismo; y continuar con el local sin compromiso alguno y por el referido precio de cincuenta pesos hasta tanto se pueda obtener otro gratuito o en condiciones menos inconvenientes. —

3359 M.

Aprobando contrato para servicio de transporte de alumnos de la es

Aprobar el contrato ad. referendun relativo al servicio de transporte de alumnos de la escuela n.º 34 de Misiones, por el precio mensual de cincuenta pesos m. p. m., previa acla



ración de la cláusula "cuota 34 de octava, en la que debe establecerse con mayor precisión que el contrato no regirá, a los efectos del pago del servicio, durante el período de vacaciones de cada año. -

6943 II. 1º. Subdividir el primer grado de la escuela de Cipolletti (Torguín) en nombramiento de grado y vista del crecido número de maestros de alumnos que lo contratan para las escuelas de curren. -

2º. Trasladar, para que Cipolletti atienda al nuevo grado, y Torguín a la maestra interina de la escuela n.º 14 de Torguín, Srta. Melchora Moyano. -

3º. Nombrar maestro interino de cuarta categoría de la escuela n.º 14 de Torguín, en reemplazo de la Srta. Moyano, al señor Santiago Casado, argentino naturalizado. -

4º. Librar orden de pago a favor del Sr. Santiago Casado por la suma de cien pesos ym que se le acuerda para traslación de Cipolletti a Chos. Ma.



6861 N/915  
 Licitación  
 privada  
 para la  
 ejecución  
 de obras en  
 el edificio  
 de la escuela  
 n.º 2 de Men-  
 guen.-

1.º - Dejar sin efecto la ad-  
 judicación de las obras  
 de reparaciones proyec-  
 tadas en el edificio fis-  
 cal de la escuela n.º 2 de  
 Menquén, hecha a favor  
 de don Ramano Belli, por  
 resolución de 15 de junio  
 p.pdo.-

2.º - Disponer que la Di-  
 rección General de Arqui-  
 tectura envíe de inme-  
 diato a Menquén un Ins-  
 pector, encargándolo  
 de formular un presu-  
 puesto definitivo y eco-  
 nómico en lo posible de  
 todas las obras de repa-  
 ración que reclame el  
 edificio de la escuela  
 n.º 2 y efectuar una licita-  
 ción privada para la  
 realización de las mis-  
 mas, invitando al ma-  
 yor número posible de  
 constructores y firmar  
 contrato ad-referendum  
 con el proponente que  
 más convenga.-

7027 C. 1.º - Nombrar director de la  
 escuela de Colonia Sarmien-



to (Chubut), al maestro normal, señor Enrique Lacaze, personal de en reemplazo del señor rector y do Lázaro M. González, que ciente para fué trasladado. - la escuela

2°.- Nombrar maestra de de Colonia tercera categoría de la mis Sarmiento ma escuela, a la maestra (Chubut) normal señora Melida Mercan de Lacaze, en reemplazo de la señora María M. de González, que fué trasladada. -

3°.- Acordar a los nombrados pasajes desde Buenos Aires a Comodoro Rivadavia y desde este último punto a Colonia Sarmiento. -

15. 4. 11 9/916.

1°.- Clausurar provisio Clausura nalmente la escuela n. de una escuela de Bonaville (Pampa) has la, trasla ta tanto se pueda obtención de di del vecindario un local rectores y li gratuito o a un precio quidación moderado de alquiler, y y alquiler ordenar al director de la (Pampa). - misma don Evaristo Lucero, haga entrega del local a su propietario Sr. Antonio López, como así mismo trasladar al ma



terial de la referida a la n.º 59 de Santa Maria de Epupel, donde permanecerá depositado bajo su custodia hasta nueva resolución.

2.º.- Disponer que el señor Evaristo Lucero, actual director de la escuela n.º 85 de Tampa, pase a la dirección de la n.º 59, en reemplazo del director de ésta señor Simón Gatica, y ordenar telegraficamente al señor Gatica, se traslade inmediatamente a inaugurar la escuela n.º 13 de Estación Barón, cuyo pase a dicha escuela ya su pedido fue acordado el 20 de abril p.pdo.

3.º.- No aprobar el contrato firmado, entre el Inspector Seccional de Territorios, don Juan R. Espinosa y el señor Agustín Reguera, por no convenir a los intereses del Consejo.

4.º.- Ordenar a Contaduría la liquidación y pago del alquiler del local que reclama su propie-



"tario el señor Antonio López. -

1534 N. 1º.- Aceptar y agradecer Locación el ofrecimiento hecho por de casa pa-  
don José Ulman, sobre ce na la exue-  
sion gratuita hasta el 1º de colonia  
de marzo de 1918, de un lo Rusa (Rio  
cal para el funcionamiento Negro). -  
to provisorio de la nue-  
va escuela de Colonia  
Rusa (Rio Negro). -

2º.- Desestimar la pro-  
puesta de don Bernardo  
Ukrainisky sobre construc-  
ción de una casa que  
alquilaria al Consejo, pa-  
ra la mencionada escue-  
la, por haber desistido de  
ese propósito. -

3º.- Aprobar el contrato  
ad referendum firmado  
con el señor José Ulman,  
sobre construcción de una  
casa para la antedicha  
escuela cediéndola en  
locación por la suma  
de cincuenta pesos mon-  
eda nacional mensuales.

4º.- Suspender desde el  
8 de julio p.p. el pago  
que se hacía al señor Ber-  
berto Lizarriaga, por con-



cepto de depósito de útiles escolares, en razón de haberse destinado estos a la escuela de Colonia Rusa por disposición de la Inspección respectiva, cuyo proceder se aprueba. -

5º.- Hacer constar que esta escuela se inauguró el 10 de julio ppdo con una inscripción y asistencia de 40 alumnos. -

### Sección Capital. -

7019 D. Haciendo uso de la facultad conferida por el Artº 46 de la Ley de Presupuesto en lo que respecta a maestros suplentes.

Hacer uso de la autorización conferida al Consejo por el artículo 46 de la Ley de Presupuesto del corriente año, en lo que respecta a los sueldos del personal suplente de las escuelas infantiles y elementales de la Capital, debiendo cargarse, como consecuencia el "deficit" que arroja esa partida, a los sobrantes que se obtengan o economías que se realicen durante el ejercicio en curso. -

Entre líneas a fojas ciento ochenta y nueve, renglones quince y diez y seis. "San Francisco"



cisco de Laishi." Tale. -

No habiendo más asuntos que tratar se levantó la sesión, siendo las seis y cuarenta y cinco p.m. -

Engh G. Lhu

José Manuel Martín

## Sesión 81. -

Día 27 de agosto de 1917.

En Buenos Aires a los veintisiete días del mes de agosto del año mil novecientos diecisiete, siendo las cinco y veinte p.m. reunidos en la Sala de Sesiones del Consejo Nacional de Educación los Señores Vice-presidente Doctor Don Stibel